

臺灣台語輸入法 APP

iOS 操作說明手冊



1



2



APP主題頁



- 1 點擊「外觀佈局」頁籤
- 2 點擊「主題」分頁
- 3 選擇主題：
 - 自動 (淺/深)：隨裝置顯示淺色或深色鍵盤主題
 - 淺色：淺色鍵盤主題
 - 深色：深色鍵盤主題
 - 黑色：黑色鍵盤主題

3

APP鍵盤佈局頁



- 1 點擊「外觀佈局」頁籤
- 2 點擊「鍵盤」分頁
- 3 選擇臺羅鍵盤佈局：
 - 臺羅鍵盤佈局1: 預設
 - 臺羅鍵盤佈局2: 查詢/教學用 (包含二合字、三合字)

4



APP詞語管理



1 點擊「詞語管理」頁籤

2 點擊「個人詞庫」分頁

3 點擊「文字範本」分頁

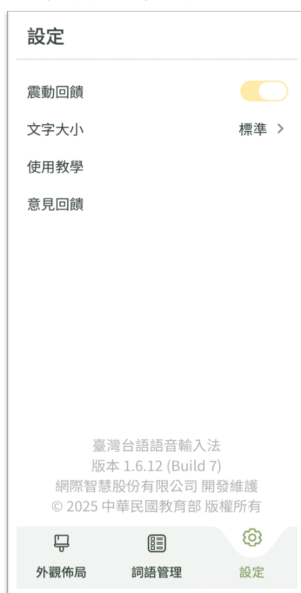
4 點擊「新增項目」新增

點擊「編輯（鉛筆）」刪除項目

點擊「更多（...）」匯入匯出

5

APP設定頁



震動回饋：
鍵盤打字時，點擊時有震動

文字大小：
可調整更大的文字

使用教學：
安裝、操作教學

意見回饋：
有任何問題，歡迎來信提供意見

6



iOS版

教育部臺灣台語輸入法

鍵盤基礎功能

7

鍵盤說明



功能欄：設定、切換佈局、語音辨識、文字轉圖、降下鍵盤

聲調：1~9

萬用字元：0 * ?

不用的字母

標點符號

輸入鍵：
ertuiop
asghjkl-
bnm

功能鍵：切換模式、符號、地球鍵，表情符號、文字範本

8



如何切換系統輸入法

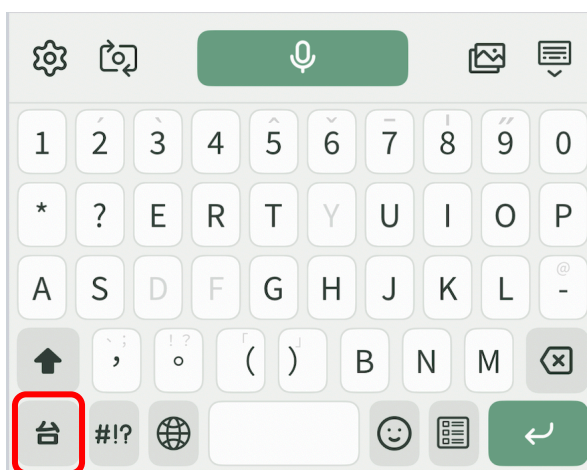


- 1 點擊或長按「地球鍵」，就可以切換到系統其它輸入法
- 2 選擇「臺灣台語輸入法」就可以打台語囉

9



如何切換模式輸出



點擊「切换模式」按钮，輪詢模式

台 漢字模式
 ↓
 Tâi 臺羅模式
 ↓
 EN 英文模式

10



練習切換模式輸出



[▶ 點我觀看影片](#)

例句：輸入「我ê厝」

步驟1：輸入「Gua2」選候選詞「我」

步驟2：點擊切換模式「台」到「Tài」

步驟3：輸入「e5」選候選詞「ê」

步驟4：點擊切換模式「Tài」到「台」

步驟5：輸入「tshu3」選候選詞「厝」

11



iOS版

教育部臺灣台語輸入法

語音辨識

12

語音辨識



- 1 點擊鍵盤「語音辨識鍵」
跳到App語音辨識頁面
(第一次需同意麥克風權限)
- 2 開始說台語 (請靠近裝置麥克風, 正常說話音量)
- 3 辨識結果
漢字模式辨識為台語漢字
臺羅模式辨識為臺羅拼音
- 4 點擊左上角返回, 或
手動切回原App
即可自動送出辨識文字

13

練習語音辨識



[▶ 點我觀看影片](#)

在「漢字模式」與「臺羅模式」
練習使用語音辨識說台語：

「你好」
(lí hó)

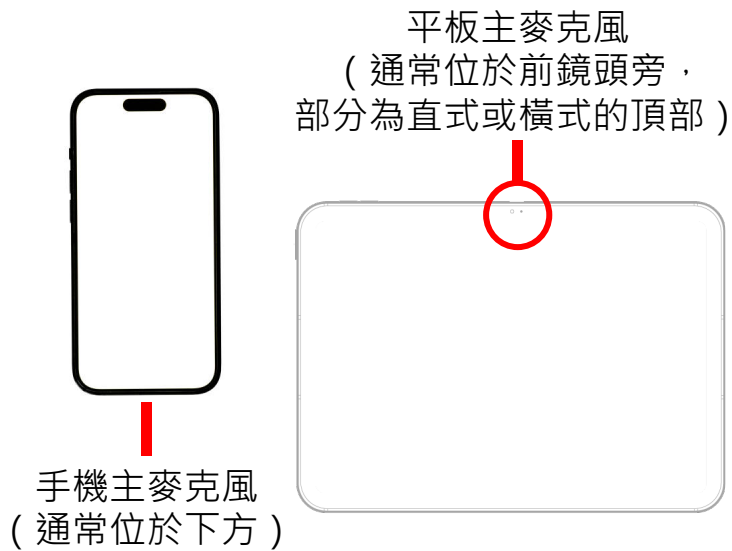
「愛拚才會贏」
(ài piànn tsiah ē iànn)

「歌仔戲」
(kua-á-hì)

14



語音辨識常見問題



常見問題：

1. 麥克風位置

2. 狀態提示

- 「正在連線...」
- 「開始說話」
- 「聆聽中」
- 「辨識中...」
- 「伺服器忙碌請稍候」
- 「請再試一次」

15



iOS版

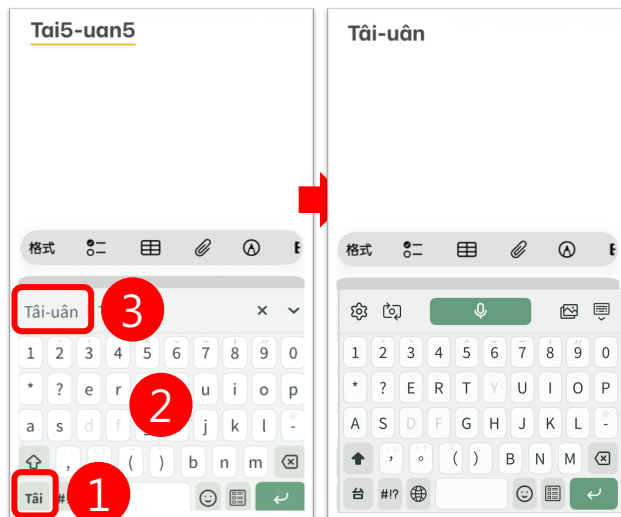
教育部臺灣台語輸入法

打字輸入

16



臺羅拼音完整輸入（帶聲調、連字符）



- 1 臺羅模式
- 2 鍵盤輸入「Tai5-uan5」
（-為連字符在鍵盤右邊）
- 3 點擊候選詞「Tâi-uân」送出

17

臺羅拼音連續輸入（不加聲調、連字符）



- 1 漢字模式
- 2 輸入「Taiuan」
（不加聲調、不加連字符）
- 3 點擊候選詞「臺灣」送出


18

練習臺羅拼音輸入



[▶ 點我觀看影片](#)


一、完整輸入：

點擊切換模式到「臺羅模式」 

輸入「Tai5-uan5」

選候選詞「Tâi-uân」

二、連續輸入：

點擊切換模式到「漢字模式」 

輸入「Taiuan」

選候選詞「臺灣」



19



iOS版

教育部臺灣台語輸入法

文字轉圖
(Line情境使用)



20



文字轉圖



- 1 Line情境使用：
輸出的台語漢字，如果App不支援時，會出現「麵包字」?
- 2 點擊鍵盤「文字轉圖」按鈕
將游標前的句子轉為圖片
- 3 長按欄位選擇「貼上」圖片
- 4 送出有台語漢字的圖片，方便溝通

21

練習文字轉圖



[▶ 點我觀看影片](#)

一、在Line的缺字情境：

輸入「peh-suann」
選擇候選詞「踎山」
點擊送出訊息 ▶
有的手機看到缺字「?山」

二、文字轉圖，協助缺字時溝通：

輸入「peh-suann」
選擇候選詞「踎山」
點擊鍵盤「文字轉圖」按鈕
長按欄位選擇「貼上」圖片
送出有台語漢字的圖片，方便溝通



22



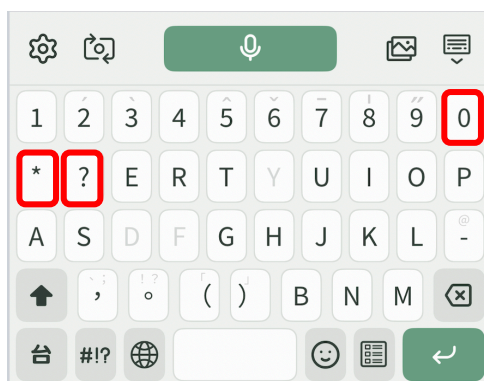
iOS版

教育部臺灣台語輸入法

萬用字元 0 * ?

23

萬用符號



0 代表任一聲調。

不確定某一音節的聲調時，可用 0 代替該未知的聲調

? 代表任一拼音

用來代替一個未知的拼音字母

***** 代表任多拼音

可以代替若干個未知的拼音字母
(即 1 個或多個)

24



iOS版

教育部臺灣台語輸入法

縮寫

25



縮寫



支援詞組縮寫

三字詞以上詞組，以**首音縮寫**進行輸入，無須輸入聲調

例如：

輸入「kip」，可打出「教育部」
(kàu-iok-pōo)

26



iOS版

教育部臺灣台語輸入法

符號、表情、 文字範本

27

符號



- 1 點擊進入「符號」
- 2 點擊「全形」、「半形」、「其它」展示符號頁
- 3 點擊符號送出
- 4 點擊「回鍵盤頁」返回

28



表情



- 1 點擊進入「表情」
- 2 點擊表情符號送出

29



文字範本



- 1 點擊進入「文字範本」
- 2 點擊「+」新增文字範本
- 3 在彈窗欄位輸入內容
- 4 點擊「新增」
- 5 點擊文字範本送出

30



iOS版

教育部臺灣台語輸入法

APP個人詞庫頁

31

新增個人詞庫



1 點擊「新增項目」按鈕

2 輸入臺羅拼音 (調號標示法)

3 輸入漢字 (非必填)

4 點擊「新增」按鈕完成

32



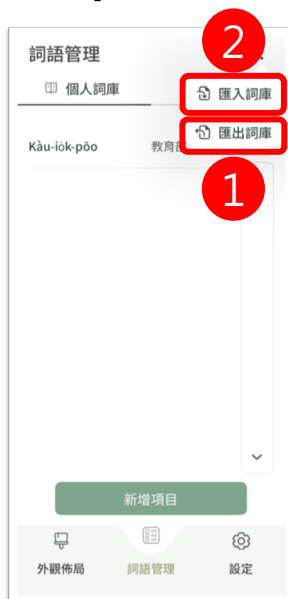
刪除個人詞庫



- 1 點擊「編輯」按鈕
- 2 點擊勾選想刪除的項目
- 3 點擊「刪除」按鈕
- 4 點擊「完成」按鈕

33

匯入/匯出個人詞庫



- 1 點擊「匯出詞庫」匯出 taigi.csv
- 2 點擊「匯入詞庫」匯入 taigi.csv

34



教育部臺灣台語輸入法

APP文字範本頁

35

新增文字範本



- 1 點擊「新增項目」按鈕
- 2 輸入內容
- 3 點擊「新增」按鈕完成

36



刪除文字範本

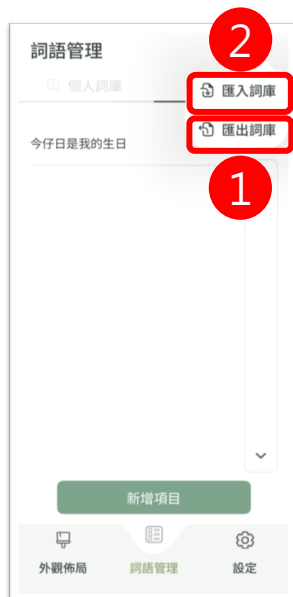


- 1 點擊「編輯」按鈕
- 2 點擊勾選想刪除的項目
- 3 點擊「刪除」按鈕
- 4 點擊「完成」按鈕

37



匯入/匯出文字範本



- 1 點擊「匯出詞庫」匯出
taigi-template.csv
- 2 點擊「匯入詞庫」匯入
taigi-template.csv

38